

Euroopan unionin virallinen lehti

C 39

51. vuosikerta

Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

13. helmikuuta 2008

<u>Ilmoitusnumero</u>	Sisältö	Sivu
II <i>Tiedonannot</i>		
EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT TIEDONANNOT		
Komissio		
2008/C 39/01	EY:n perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan mukaisen valtiontuen hyväksyminen — Tapaukset, joita komissio ei vastusta ⁽¹⁾	1
2008/C 39/02	Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia COMP/M.4940 — Crédit Suisse/General Electric/Mubadala) ⁽¹⁾	5
2008/C 39/03	Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia COMP/M.4984 — TDF/TSMB) ⁽¹⁾	5
2008/C 39/04	Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia COMP/M.4982 — Bouygues/Artemis/Serendipity) ⁽¹⁾	6
2008/C 39/05	Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen (Asia COMP/M.4814 — AIB/FDC/JV) ⁽¹⁾	6
IV <i>Tiedotteet</i>		
EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT TIEDOTTEET		
Komissio		
2008/C 39/06	Euron kurssi	7

FI

JÄSENVALTIOIDEN ANTAMAT TIEDOTTEET

2008/C 39/07

Tiedot, jotka jäsenvaltiot ovat toimittaneet Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 70/2001 nojalla myönnetystä valtiontuesta ⁽¹⁾ 8

V *Ilmoitukset*

KILPAILUPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

Komissio

2008/C 39/08

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä (Asia COMP/M.5039 — Brose Fahrzeugteile/Continental Assets) ⁽¹⁾ 11



⁽¹⁾ ETA:n kannalta merkityksellinen teksti

II

(Tiedonannot)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN ANTAMAT
TIEDONANNOT

KOMISSIO

EY:n perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan mukaisen valtiontuen hyväksyminen**Tapaukset, joita komissio ei vastusta****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

(2008/C 39/01)

Päätöksen tekopäivä	21.12.2007
Tuen numero	N 61/07
Jäsenvaltio	Itävalta
Alue	Kärnten
Nimike (ja/tai tuensaajayrityksen nimi)	Richtlinie Forschung, Technologieentwicklung und Innovation
Oikeusperusta	Kärntner Wirtschaftsförderungsgesetz, Nr. 6/1993; Allgemeine Geschäftsbedingungen des Kärntner Wirtschaftsförderungs Fonds, Nr. 59/2006
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelma
Tarkoitus	Tutkimus- ja kehitystyö, Aluekehitys
Tuen muoto	Avustus, Laina
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 8,3 milj. EUR Suunnitellun tuen kokonaismäärä: 58,1 milj. EUR
Tuen intensiteetti	80 %
Kesto	1.1.2008-31.12.2013
Toimiala	Kaikki toimialat
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Kärntner Wirtschaftsförderungs Fonds Heuplatz 2 A-9020 Klagenfurt
Muita tietoja	—

Päätöksen teksti (ilman luottamuksellisia tietoja) on julkaistu todistusvoimaisella kielellä/todistusvoimaisilla kielillä seuraavalla Internet-sivulla:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Päätöksen tekopäivä	17.1.2008
Tuen numero	N 408/07
Jäsenvaltio	Ranska
Alue	—
Nimike (ja/tai tuensaajayrityksen nimi)	Régime d'intervention d'OSEO Innovation en faveur de la recherche, du développement et de l'innovation
Oikeusperusta	Décret n° 2005-766 du 8 juillet 2005 approuvant les statuts de la société anonyme OSEO ANVAR et portant diverses dispositions relatives à son fonctionnement
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelma
Tarkoitus	Tutkimus- ja kehitystyö, Innovaatiotoiminta
Tuen muoto	Takaisin maksettava avustus, Avustus
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 500 milj. EUR
Tuen intensiteetti	80 %
Kesto	31.12.2013 saakka
Toimiala	Kaikki toimialat
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	OSEO Innovation 27-31, avenue du Général Leclerc F-94710 Maisons-Alfort Cedex
Muita tietoja	—

Päätöksen teksti (ilman luottamuksellisia tietoja) on julkaistu todistusvoimaisella kielellä/todistusvoimaisilla kielillä seuraavalla Internet-sivulla:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Päätöksen tekopäivä	7.12.2007
Tuen numero	N 468/07
Jäsenvaltio	Saksa
Alue	—
Nimike (ja/tai tuensaajayrityksen nimi)	Rahmenprogramm der Bundesrepublik Deutschland für Forschung und Entwicklung im Bereich der Optischen Technologien
Oikeusperusta	Jährliches Haushaltsgesetz, Einzelplan 30, Kapitel 3006, Titel 68319. Ab Haushaltsjahr 2008: Einzelplan 30, Kapitel 3004, Titel 68325
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelma
Tarkoitus	Tutkimus- ja kehitystyö
Tuen muoto	Avustus

Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 60 milj. EUR Suunnitellun tuen kokonaismäärä: 300 milj. EUR
Tuen intensiteetti	100 %
Kesto	31.8.2012 saakka
Toimiala	Kaikki toimialat
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Bundesministerium für Bildung und Forschung Heinemannstraße 2 D-53175 Bonn
Muita tietoja	—

Päätöksen teksti (ilman luottamuksellisia tietoja) on julkaistu todistusvoimaisella kielellä/todistusvoimaisilla kielillä seuraavalla Internet-sivulla:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Päätöksen tekopäivä	21.12.2007
Tuen numero	N 478/07
Jäsenvaltio	Alankomaat
Alue	—
Nimike (ja/tai tuensaajayrityksen nimi)	Stimulering duurzame energie, aanpassing en verlening van de MEP (N 707/02) en Stimulering van WKK onder de MEP (N 543/05)
Oikeusperusta	Kaderwet EZ subsidies
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelma
Tarkoitus	—
Tuen muoto	Avustus
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 2 144 milj. EUR
Tuen intensiteetti	—
Kesto	1.1.2008-1.1.2018
Toimiala	Tehdasteollisuus, Sähkön, kaasun ja veden toimitus
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	SenterNovem, Zwolle
Muita tietoja	—

Päätöksen teksti (ilman luottamuksellisia tietoja) on julkaistu todistusvoimaisella kielellä/todistusvoimaisilla kielillä seuraavalla Internet-sivulla:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Päätöksen tekopäivä	12.12.2007
Tuen numero	N 479/07
Jäsenvaltio	Tanska
Alue	—
Nimike (ja/tai tuensaajayrityksen nimi)	Energiteknologisk Udviklings- og Demonstrationsprogram
Oikeusperusta	Lov nr. 555 af 6. juni 2007 om et Energiteknologisk Udviklings- og Demonstrationsprogram
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelma
Tarkoitus	Tutkimus- ja kehitystyö, Ympäristönsuojelu, Pk-yritykset
Tuen muoto	Avustus
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 208 milj. DKK 2008, 175 milj. DKK 2009, 144 milj. DKK 2010 Suunnitellun tuen kokonaismäärä: 527 milj. DKK
Tuen intensiteetti	80 %
Kesto	1.1.2008-1.1.2014
Toimiala	Kaikki toimialat
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Energistyrelsen Amaliegade 44 DK-1256 København K
Muita tietoja	—

Päätöksen teksti (ilman luottamuksellisia tietoja) on julkaistu todistusvoimaisella kielellä/todistusvoimaisilla kielillä seuraavalla Internet-sivulla:

http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen
(Asia COMP/M.4940 — Crédit Suisse/General Electric/Mubadala)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/C 39/02)

Komissio päätti 29. tammikuuta 2008 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja julistaa, että se soveltuu yhteismarkkinoille. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 6 artiklan 1 kohdan b lakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa vain englannin kielellä, ja se julkistetaan sen jälkeen, kun siitä on poistettu kaikki sen mahdollisesti sisältämät liikesalaisuudet. Se on saatavissa:

- kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Näillä sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
- sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustossa asiakirjanumerolla 32008M4940. EUR-Lex on Euroopan yhteisön oikeuden online-tietokanta (<http://eur-lex.europa.eu>).

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen

(Asia COMP/M.4984 — TDF/TSMB)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/C 39/03)

Komissio päätti 7. tammikuuta 2008 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja julistaa, että se soveltuu yhteismarkkinoille. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa vain englannin kielellä, ja se julkistetaan sen jälkeen, kun siitä on poistettu kaikki sen mahdollisesti sisältämät liikesalaisuudet. Se on saatavissa:

- kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Näillä sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
- sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustossa asiakirjanumerolla 32008M4984. EUR-Lex on Euroopan yhteisön oikeuden online-tietokanta (<http://eur-lex.europa.eu>).

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen
(Asia COMP/M.4982 — Bouygues/Artemis/Serendipity)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/C 39/04)

Komissio päätti 5. helmikuuta 2008 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja julistaa, että se soveltuu yhteismarkkinoille. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa vain ranskan kielellä, ja se julkistetaan sen jälkeen, kun siitä on poistettu kaikki sen mahdollisesti sisältämät liikesalaisuudet. Se on saatavissa:

- kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Näillä sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
- sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustossa asiakirjanumerolla 32008M4982. EUR-Lex on Euroopan yhteisön oikeuden online-tietokanta (<http://eur-lex.europa.eu>).

Ilmoitetun keskittymän vastustamatta jättäminen
(Asia COMP/M.4814 — AIB/FDC/JV)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/C 39/05)

Komissio päätti 11. tammikuuta 2008 olla vastustamatta edellä mainittua keskittymää ja julistaa, että se soveltuu yhteismarkkinoille. Päätös perustuu neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004 6 artiklan 1 kohdan b alakohtaan. Päätöksen koko teksti on saatavissa vain englannin kielellä, ja se julkistetaan sen jälkeen, kun siitä on poistettu kaikki sen mahdollisesti sisältämät liikesalaisuudet. Se on saatavissa:

- kilpailun pääosaston verkkosivuilla (<http://ec.europa.eu/comm/competition/mergers/cases/>). Näillä sivuilla on monenlaisia hakukeinoja sulautumapäätösten löytämiseksi, muun muassa yritys-, asianumero-, päivämäärä- ja alakohtaiset hakemistot,
 - sähköisessä muodossa EUR-Lex-sivustossa asiakirjanumerolla 32008M4814. EUR-Lex on Euroopan yhteisön oikeuden online-tietokanta (<http://eur-lex.europa.eu>).
-

IV

(Tiedotteet)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN JA ELINTEN
ANTAMAT TIEDOTTEET

KOMISSIO

Euron kurssi ⁽¹⁾**12. helmikuuta 2008**

(2008/C 39/06)

1 euro =

Rahayksikkö	Kurssi	Rahayksikkö	Kurssi		
USD	Yhdysvaltain dollaria	1,4538	TRY	Turkin liiraa	1,7689
JPY	Japanin jeniä	156,18	AUD	Australian dollaria	1,6057
DKK	Tanskan kruunua	7,4540	CAD	Kanadan dollaria	1,4525
GBP	Englannin punttaa	0,74510	HKD	Hongkongin dollaria	11,3363
SEK	Ruotsin kruunua	9,4163	NZD	Uuden-Seelannin dollaria	1,8344
CHF	Sveitsin frangia	1,6041	SGD	Singaporin dollaria	2,0594
ISK	Islannin kruunua	98,99	KRW	Etelä-Korean wonia	1 374,57
NOK	Norjan kruunua	8,0030	ZAR	Etelä-Afrikan randia	11,3044
BGN	Bulgarian leviä	1,9558	CNY	Kiinan juan renminbiä	10,4441
CZK	Tšekin korunaa	25,605	HRK	Kroatian kunaa	7,2777
EEK	Viron kruunua	15,6466	IDR	Indonesian rupiaa	13 469,46
HUF	Unkarin forinttia	262,70	MYR	Malesian ringgitiä	4,7096
LTL	Liettuan litiä	3,4528	PHP	Filippiinien pesoa	59,112
LVL	Latvian latia	0,6967	RUB	Venäjän ruplaa	35,8660
PLN	Puolan zlotya	3,6054	THB	Thaimaan bahtia	46,805
RON	Romanian leuta	3,6290	BRL	Brasilian real	2,5428
SKK	Slovakian korunaa	33,110	MXN	Meksikon peso	15,6305

⁽¹⁾ Lähde: Euroopan keskuspankin ilmoittama viitekurssi.

JÄSENVALTIOIDEN ANTAMAT TIEDOTTEET

Tiedot, jotka jäsenvaltiot ovat toimittaneet Euroopan yhteisön perustamissopimuksen 87 ja 88 artiklan soveltamisesta pienille ja keskisuurille yrityksille myönnettyyn valtiontukeen annetun komission asetuksen (EY) N:o 70/2001 nojalla myönnetystä valtiontuesta

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(2008/C 39/07)

Tuen numero	XS 1/08
Jäsenvaltio	Itävalta
Alue	Gesamtes Hoheitsgebiet
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	ERP-KMU-Programm
Oikeusperusta	Richtlinien für das ERP-KMU-Programm Allgemeine Bestimmungen für ERP-Programme: Industrie und Gewerbe (Nachfolgeregelung zu ERP-KMU-Programm XS 44/07, Erweiterung um Zuschüsse)
Toimenpidetyyppi	Tukiohjelman
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 60 milj. EUR
Tuen enimmäisintensiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen
Täytäntöönpanopäivä	1.12.2007
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	31.12.2008
Tarkoitus	Pk-yritykset
Toimiala	Kaikki teollisuusalat, Muut palvelut
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	ERP-Fonds Ungargasse 37 A-1030 Wien Tel. (43-1) 501-75 (DW 466) E-mail: e.kober@awsg.at Internet: www.awsg.at/2007plus
Tuen numero	XS 2/08
Jäsenvaltio	Puola
Alue	Północny — woj. Pomorskie
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	DGT Sp. z o.o.
Oikeusperusta	1) Art. 6 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o niektórych formach wspierania działalności innowacyjnej (Dz.U. nr 179, poz. 1484, z późn. zm.) 2) Umowa kredytu technologicznego nr 07/1124 udzielonego ze środków Funduszu Kredytu Technologicznego zawarta w dniu 19 grudnia 2007 r.

Toimenpidetyyppi	Yksittäinen tuki
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 0,20741724 milj. EUR
Tuen enimmäisintensiiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen
Täytäntöönpanopäivä	19.12.2007
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	31.3.2011
Tarkoitus	Pk-yritykset
Toimiala	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Bank Gospodarstwa Krajowego Al. Jerozolimskie 7 PL-00-955 Warszawa

Tuen numero	XS 3/08
Jäsenvaltio	Puola
Alue	Południowy — woj. Śląskie
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	WADROX S.A.
Oikeusperusta	1) Art. 6 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o niektórych formach wspierania działalności innowacyjnej (Dz.U. nr 179, poz. 1484, z późn. zm.) 2) Umowa kredytu technologicznego nr 07/1335 udzielonego ze środków Funduszu Kredytu Technologicznego zawarta w dniu 4 stycznia 2008 r.
Toimenpidetyyppi	Yksittäinen tuki
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 0,20509356 milj. EUR
Tuen enimmäisintensiiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen
Täytäntöönpanopäivä	4.1.2008
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	3.12.2013
Tarkoitus	Pk-yritykset
Toimiala	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Bank Gospodarstwa Krajowego Al. Jerozolimskie 7 PL-00-955 Warszawa

Tuen numero	XS 4/08
Jäsenvaltio	Puola
Alue	Południowy — woj. Śląskie
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	TVS Sp. z o.o.
Oikeusperusta	1) Art. 6 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o niektórych formach wspierania działalności innowacyjnej (Dz.U. nr 179, poz. 1484, z późn. zm.) 2) Umowa kredytu technologicznego nr 07/1319 udzielonego ze środków Funduszu Kredytu Technologicznego zawarta w dniu 28 grudnia 2007 r.

Toimenpidetyyppi	Yksittäinen tuki
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 1 milj. EUR
Tuen enimmäisintensiiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen
Täytäntöönpanopäivä	28.12.2007
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	30.11.2013
Tarkoitus	Pk-yritykset
Toimiala	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Bank Gospodarstwa Krajowego Al. Jerozolimskie 7 PL-00-955 Warszawa
Tuen numero	XS 5/08
Jäsenvaltio	Puola
Alue	Północny — woj. Pomorskie
Tukiohjelman nimike tai yksittäistä tukea saaneen yrityksen nimi	DGT Sp. z o.o.
Oikeusperusta	1) Art. 6 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o niektórych formach wspierania działalności innowacyjnej (Dz.U. nr 179, poz. 1484, z późn. zm.) 2) Umowa kredytu technologicznego nr 07/1123 udzielonego ze środków Funduszu Kredytu Technologicznego zawarta w dniu 19 grudnia 2007 r.
Toimenpidetyyppi	Yksittäinen tuki
Talousarvio	Suunnitellut vuosikustannukset: 0,55311264 milj. EUR
Tuen enimmäisintensiiteetti	Asetuksen 4 artiklan 2–6 kohdan ja 5 artiklan mukainen
Täytäntöönpanopäivä	19.12.2007
Tukiohjelman tai yksittäisen tuen kesto	31.3.2011
Tarkoitus	Pk-yritykset
Toimiala	Kaikki alat, joilla voidaan myöntää tukea pk-yrityksille
Tuen myöntävän viranomaisen nimi ja osoite	Bank Gospodarstwa Krajowego Al. Jerozolimskie 7 PL-00-955 Warszawa

V

(Ilmoitukset)

KILPAILUPOLITIIKAN TOIMEENPANOON LIITTYVÄT MENETTELYT

KOMISSIO

Ennakoilmoitus yrityskeskittymästä**(Asia COMP/M.5039 — Brose Fahrzeugteile/Continental Assets)****(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)**

(2008/C 39/08)

1. Komissio vastaanotti 4. helmikuuta 2008 neuvoston asetuksen (EY) N:o 139/2004⁽¹⁾ 4 artiklan mukaisen ilmoituksen ehdotetusta yrityskeskittymästä, jolla Brose-yhtymään kuuluva saksalainen yritys Brose Fahrzeugteile GmbH & Co. KG ("Brose Fahrzeugteile") hankkii asetuksen 3 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetun määräysvallan saksalaisen Continental AG -yrityksen jäähdytyspuhaltimiin ja sähkömoottoreiden ohjaimiin keskittyvissä liiketoimintayksiköissä (yhdessä "Continental Assets") ostamalla osakkeita ja omaisuutta.

2. Kyseisten yritysten liiketoiminnan sisältö on seuraava:

- Brose Fahrzeugteile: moottoriajoneuvoihin tarkoitujen ovijärjestelmien, ajoneuvojen ovien osien, istuinjärjestelmien ja istuinten osien kehittäminen ja tuotanto autoteollisuuden toimittajana,
- Continental Assets: seuraavien tuotteiden kehittäminen, tuotanto ja jakelu: jäähdytysyksiköt, jäähdyttimien moottorit, lämmitykseen, ilmanvaihtoon ja ilmastointiin tarkoitetut moottorit, ABS-järjestelmien moottorit sekä toimilaitteet, jotka on tarkoitettu käyttövoimalaitteille, ikkunannostimille, liukukatoille, turvavöille, turvavyön kiristimille, sähköisille pysäköimisjarruille, sähkömoottoreille ja sähköisten ohjaus-tehostimien moottoreille.

3. Komissio katsoo alustavan tarkastelun perusteella, että ilmoitettu keskittymä voi kuulua asetuksen (EY) N:o 139/2004 soveltamisalaan. Asiaa koskeva lopullinen päätös tehdään kuitenkin vasta myöhemmin.

4. Komissio pyytää kolmansia osapuolia esittämään ehdotettua toimenpidettä koskevat huomautuksensa.

Huomautusten on oltava komissiolla 10 päivän kuluessa tämän ilmoituksen julkaisupäivästä. Huomautukset voidaan lähettää komissiolle faksitse (numeroon (32-2) 296 43 01 tai 296 72 44) tai postitse viitteellä COMP/M.5039 — Brose Fahrzeugteile/Continental Assets seuraavaan osoitteeseen:

Euroopan komissio
Kilpailun PO (DG COMP)
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

(¹) EUVL L 24, 29.1.2004, s. 1.